

ZUGERSEESCHIESSEN

2019



Schiesszeiten

Donnerstag	25.04.2019	16.00 - 20.00 Uhr
Freitag	26.04.2019	16.00 - 20.00 Uhr
Sonntag	28.04.2019	08.00 - 17.00 Uhr
Freitag	03.05.2019	13.00 - 21.00 Uhr
Samstag	04.05.2019	08.00 - 21.00 Uhr
Sonntag	05.05.2019	08.00 - 14.00 Uhr



1'370 Produkte von über 1'000 regionalen Produzenten.

Die Migros Luzern unterstützt seit bald 20 Jahren regionale Produzentinnen und Produzenten und zeichnet ihre Produkte mit dem Versprechen «Aus der Region. Für die Region.» aus. Das aktuelle Sortiment umfasst 1'370 Produkte von über 1'000 regionalen Produzentinnen und Produzenten – so viel wie bei keinem anderen Detailhändler.

migrosluzern.ch



MIGROS
Ein M regionaler.

Willkommen in Zug

Liebe Schützenkameradinnen
Liebe Schützenkameraden
Liebe Gäste

Wir haben uns vorgenommen, das Zugerseeschiessen alle drei Jahre durchzuführen. Seit 2010 steht 2019 bereits die vierte Auflage vor der Tür. Zum zweiten Mal findet das Zugerseeschiessen gleichzeitig mit dem Bluestschiessen in Steinhausen statt. An einzelnen Tagen können somit bequem beide Schützenfeste besucht werden. Diese Zusammenlegung hat sich 2016 sehr bewährt. Wir hoffen natürlich, dass auch 2019 wieder viele Schützinnen und Schützen den Weg nach Zug finden.

Wir haben einmal mehr einen interessanten Schiessplan zusammengestellt. So gibt es im Gruppenwettkampf Barpreise zu gewinnen und Im Zugerseestich (freie Scheibe) lockt wiederum die Zuger Spezialität „Chriesiblüete“, die es bereits ab 88 Punkte zu gewinnen gibt. Auch beim Zugerseemeister können die Besten eine Zuger Spezialität gewinnen, nämlich feinen Zuger Kirsch und Barpreise bzw. Gutscheine.

Natürlich werden auch die Gemütlichkeit und die Pflege der Kameradschaft in unserem Schützenstübli und auf der Terrasse nicht zu kurz kommen. Für Speis und Trank ist gesorgt und unsere Schützenfrauen garantieren für einen prompten Service.

Vom 23. bis 25. August 2019 findet in Zug auch das Eidgenössische Schwing- und Älplerfest statt. Vielleicht wollt ihr während dem Zugerseeschiessen einen Augenschein in Zug vornehmen. Das ist von unserem Schiessstand aus problemlos möglich. Wenige hundert Meter vom Schiessstand entfernt hält die Zuger Stadtbahn und in knapp fünf Minuten ist man in der Stadt Zug. Man kann aber auch einen ca. halbstündigen Spaziergang unter die Füsse nehmen, um in die Kolinstadt zu gelangen. Hier kann man die Einkaufsstrassen, die Altstadt oder das Hochhaus Uptown (bei der Bossard-Arena) mit schöner Aussicht auf See und Berge besuchen. Der Zutritt ist gratis. Aber auch der Zugersee und der Zugerberg sind nicht weit. Vielleicht genießt ihr in einem der Cafés auch eine feine Zuger Kirschtorte.

Wir von der ASG Zug freuen uns auf euren Besuch im schönen Zugerland und heissen euch ganz herzlich willkommen. Wir drücken euch allen ganz fest die Daumen, dass ihr mit guten Resultaten und schönen Erinnerungen an unser Schützenfest nach Hause zurückkehren könnt.

Armbrustschützen-Gesellschaft Zug



Guido Wetli
Präsident

Organisations- und Schiesskomitee

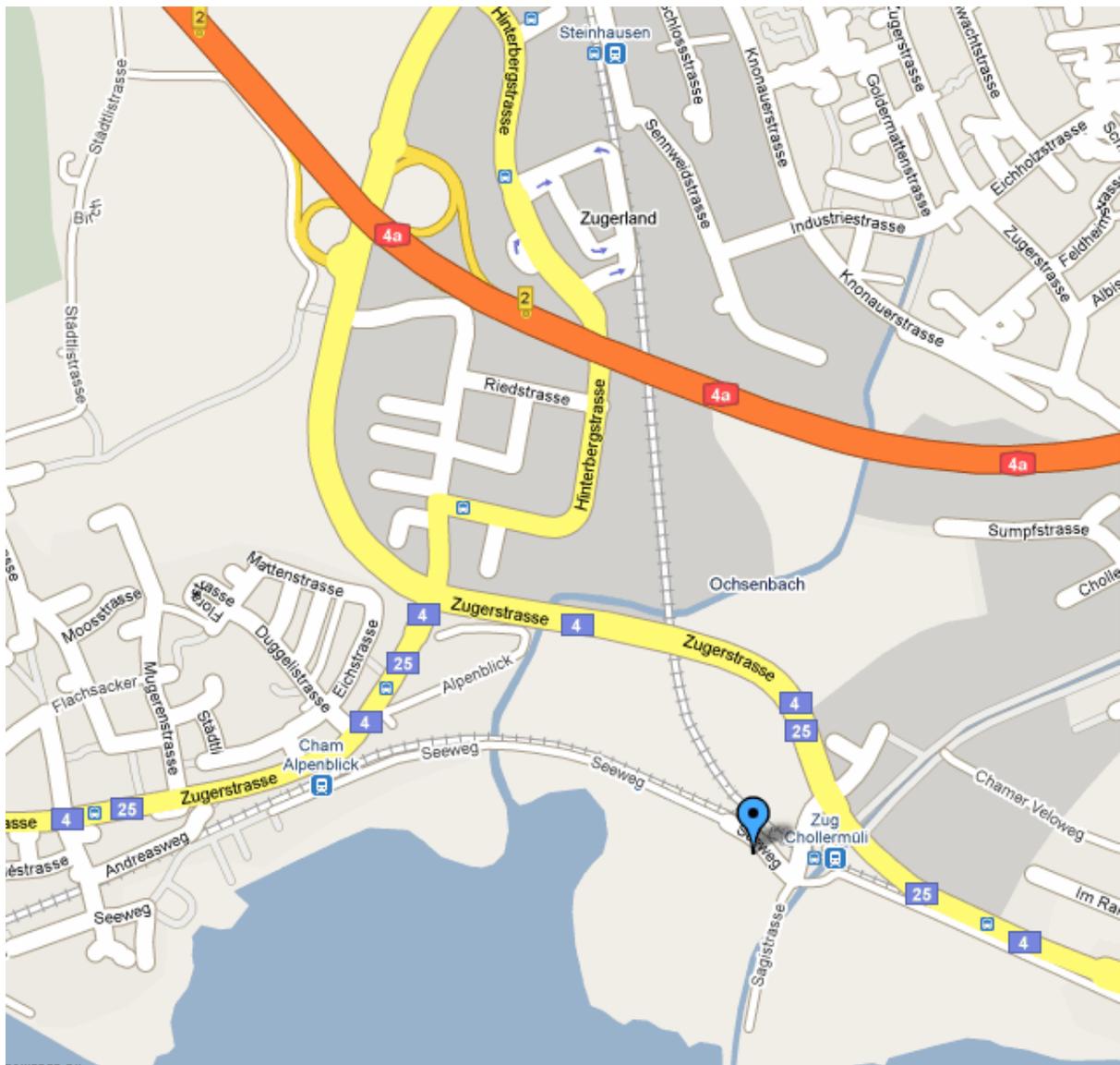
Präsident OK Presse	Guido Wetli Einhornweg 6 6331 Hünenberg	041 781 27 08 guido.wetli@asg-zug.ch
Schiesswesen	Werner Garo Schulweg 20 6415 Arth	041 758 12 28 werner.garo@asg-zug.ch
Sekretariat Sponsoring	Michael Ferrari Wihelstrasse 10a 6318 Walchwil	079 335 37 65 michael.ferrari@asg-zug.ch
Anmeldung Rangeure	Albin Amgwerd Hochwachtstrasse 33 6312 Steinhausen	041 743 02 86 079 779 83 12 albin.amgwerd@asg-zug.ch
Finanzen	Jürg Schneider Feldpark 9 6300 Zug	041 710 77 84 juerg.schneider@asg-zug.ch
Festwirtschaft	Franz Zemp Seehofstrasse 10 6330 Cham	079 602 49 31 franz.zemp@asg-zug.ch
Bauten Infrastruktur	Horst Barandun Sonnhalde 10 5643 Sins	079 448 04 72 horst.barandun@asg-zug.ch
Bankverbindung	Zuger Kantonalbank Armbrustschützen-Gesellschaft Zug 6301 Zug IBAN CH34 0078 7000 0712 7431 0	

Situationsplan

Der Schiessstand der ASG Zug mit 16 Laufscheiben und einem gemütlichen Schützenstübli befindet sich in der Chollermühle (zwischen Zug und Cham). Er liegt zwischen dem 300m- und dem Kleinkaliberschiessstand.

Wegbeschreibung und Karte

Autobahnausfahrt A4a „Zug - Cham Ost“, Richtung Zug, nach ca. 1.0 km bei der Chollermüli rechts abbiegen.



Schiessstand: Schiessanlage Choller, Zug
 Koordinaten: N 47° 10' 57.0" / O 08° 28' 36.0"
 Adresse: Chamer Fussweg 61, 6300 Zug

Allgemeine Bestimmungen

Schiessplatz:	Schiessstand der ASG Zug, Chollermühle, Zug		
Scheibenzahl:	16		
Festkategorie:	3 (gemäss Art. 13.4 Schiess- und Festreglement EASV)		
Schiesszeiten:	Donnerstag	25.04.2019	16.00 - 20.00 Uhr
	Freitag	26.04.2019	16.00 - 20.00 Uhr
	Sonntag	28.04.2019	08.00 - 17.00 Uhr
	Freitag	03.05.2019	13.00 - 21.00 Uhr
	Samstag	04.05.2019	08.00 - 21.00 Uhr
	Sonntag	05.05.2019	08.00 - 14.00 Uhr

Das Schiesskomitee behält sich vor, bei Bedarf die Schiesszeiten zu verlängern. Änderungen werden den Schützinnen und Schützen frühzeitig mitgeteilt.

Bei Bedarf wird mit Kunstlicht geschossen.

Stichschluss: Sonntag 05.05.2019 bis Schiessende

Mutationen: Sämtliche Mutationen sind vor Schiessbeginn zu melden.

Absenden: Es findet kein Absenden statt. Alle teilnehmenden Sektionen erhalten eine Rangliste.

Anmeldung: Die Anmeldung hat vorzugsweise mittels Online-Anmeldung zu erfolgen unter:

<http://zugerseeschiesen.asg-steinhausen.ch/login.php>

oder mittels E-Mail unter Verwendung einer Anmelde-datei, die unter folgendem Link heruntergeladen werden kann:

<https://www.asg-zug.ch/zugerseeschiesen.html>

Die Anmeldungen für den Sektions- und Gruppenwettkampf haben mit dem vollständig ausgefüllten Anmeldeformular bis

spätestens 12. April 2019 zu erfolgen.

Albin Amgwerd, Hochwachtstrasse 33, 6312 Steinhausen

Tel. 041 743 02 86 Mobil 079 779 83 12

E-Mail: zugerseeschiesen@asg-zug.ch

Bei den Ehrenveteranen ab 70. Altersjahr und den Nachwuchsschützen bis zum 16. Altersjahr ist zu vermerken, ob aufgelegt oder frei geschossen wird.

Bei der Anmeldung ist ein Einzahlungsschein für die Auszahlungen beizulegen.

- Abmeldungen:** Gemäss Schiess- und Festreglement
- Rangeure:** Die Rangeurbestellung hat mit der Anmeldung zu erfolgen. Die Rangeure werden in der Reihenfolge der Anmeldungen zugeteilt. Pro 1 - 10 Schüsse wird 1 Rangeur à 15 Minuten abgegeben. Die Anzahl der Rangeure wird durch die Schusszahl der gelösten Stiche bestimmt.
- Die Schützin bzw. der Schütze hat sich 5 Minuten vor der durch den Rangeur bestimmten Zeit bei der betreffenden Scheibe einzufinden.
- Schusslehren:** Vom EASV genehmigte Schusslehren für alle Stiche.
- Armbrustdefekte:** Gemäss Schiess- und Festreglement EASV.
- Schiessregeln:** Gemäss Schiess- und Festreglement EASV.
- Warner:** Das Fest wird ohne Warner durchgeführt.
- Altersklassen:**
- | | |
|----------------|--------------------------|
| Ehrenveteranen | Jahrgang 1949 und ältere |
| Veteranen | Jahrgang 1950 bis 1959 |
| Junioren | Jahrgang 1999 bis 2002 |
| Jugend | Jahrgang 2003 bis 2011 |
- Ehrenveteranen haben sich beim Lösen des Standblattes zu entscheiden, ob sie alle Stiche frei oder aufgelegt schießen. Für aufgelegt schießende Schützinnen und Schützen sind vom EASV genehmigte Stützen vorhanden oder selber mitzubringen.
- Versicherung:** Während der Dauer des Festes sind die Schützinnen und Schützen und das Festpersonal bei der USS versichert. Sie verzichten gegenüber dem Festveranstalter auf höhere als von der USS vorgeschriebene Entschädigungen. Für Diebstähle und für Schäden jeglicher Art lehnt der Veranstalter jede Haftung ab.
- Bemerkungen:** Nachwuchsschützinnen und -schützen bis 16 Jahre, die selbstständig in der Lage sind, Manipulationen an der Armbrust durchzuführen (inkl. Entfernen des Pfeils), sind als aufgelegt schießende Schützinnen und Schützen zugelassen. Kranzlimiten gemäss EASV Schiess- und Festreglement.
- Garderoben:** Es steht eine Damengarderobe zur Verfügung.
- Hinweis:** Am 27. und 28. April sowie 3. Mai bis 5. Mai 2019 findet gleichzeitig das Bluestschiessen in Steinhausen statt.

- Besondere Bestimmungen:** Wo dieser Schiessplan nichts anderes bestimmt, gelten die Regelungen des Schiess- und Festreglements EASV.
- Verbindlichkeit:** Wer am Zugerseeschiesen teilnimmt, anerkennt die Bestimmungen dieses Schiessplanes sowie die Schiess- und Festvorschriften des EASV in vollem Umfang.
- Genehmigung:** Dieser Schiessplan wurde genehmigt:

Für den ZSAV
Schützenmeister



S. Eggenberger

Für die ASG Zug
Präsident



G. Wetli

winzeler
GmbH

Brunnwiesenstrasse 56
Postfach 727, CH-8049 Zürich

Tel. +41 44 341 74 16
Fax +41 44 341 75 85

winzeler.crossbow@bluewin.ch
www.winzeler.ch

Innovativ – kompetent – zuverlässig



313
winzeler

Standblatt

Mitglieder:	Fr. 8.00	inklusive Solidaritätsbeitrag
Nichtmitglieder:	Fr. 28.00	inklusive Solidaritätsbeitrag
Nachwuchsschützen:	gratis	

Übungskehr

Einzeldoppel:	Fr. 3.00	pro Passe, Nachwuchsschützen zahlen den vollen Preis
Anzahl Passen:	unbeschränkt	
Schusszahl:	6 pro Passe	
Trefferfeld:	10er- Scheibe EASV	
Auszahlung:	keine	
Besondere Bestimmungen:	Passen können beliebig unterbrochen werden.	

HORSESHOE
★ **EVENT BAR** ★

Gotthardstrasse 5, Oberarth

Restaurant Schöntal
Horseshoe Event Bar
Tel. 041 855 11 88
www.horseshoe.ch

365 Tage geöffnet!

Unsere Erfahrung ist Ihr Erfolg.  MTC2000



Halterungs – Systeme GmbH

Morf Tech-Cent
Rietbachstrasse 7
8309 Nürensdorf

Telefon +41 44 836 35 02
Mobile +41 79 672 54 66
Fax +41 44 836 36 02
E-Mail a.morf@mtc-2000.ch
Web www.mtc-2000.ch



Produktion und Lager

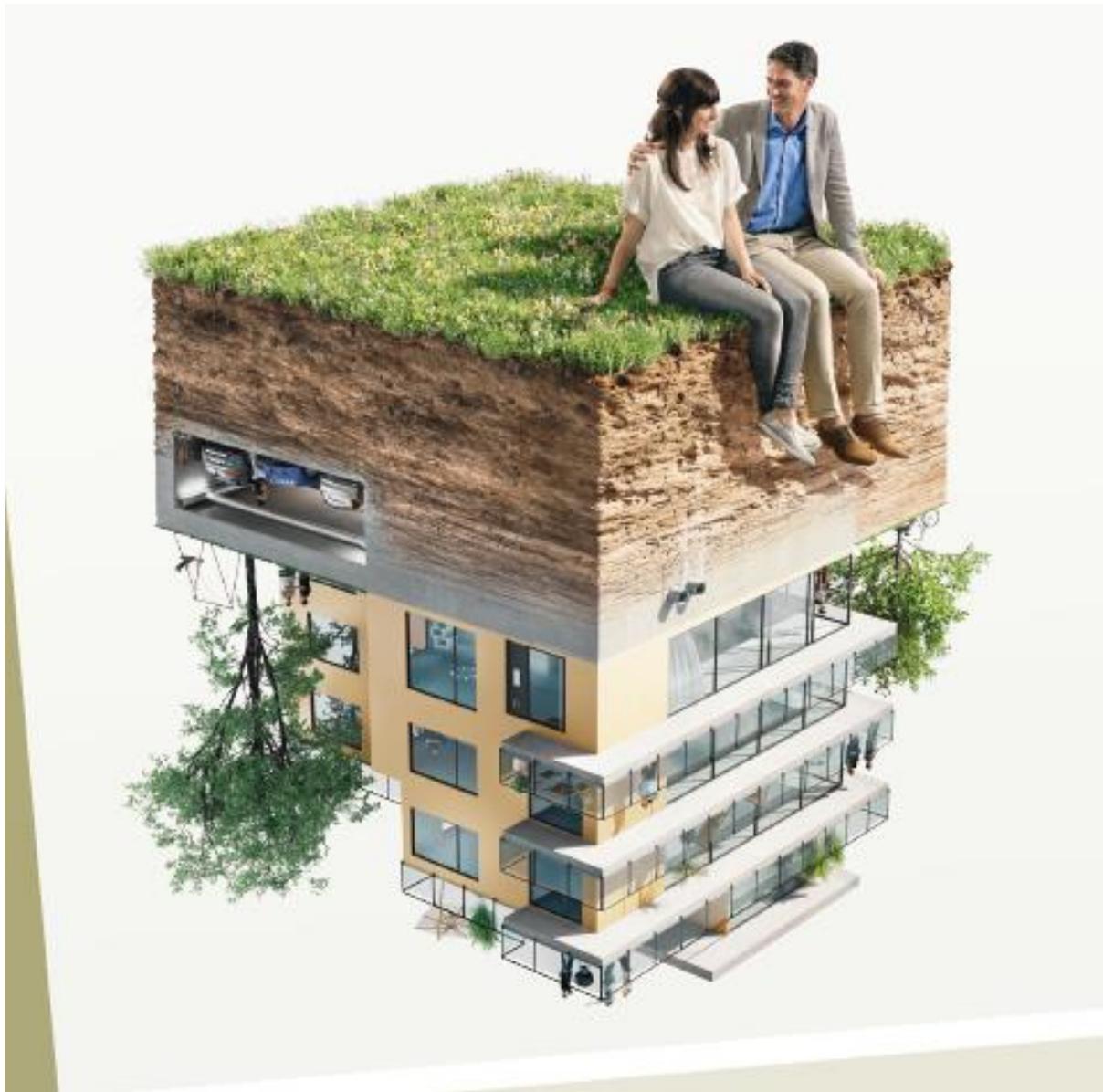
alte Winterthurerstrasse 46
8309 Nürensdorf

Sektion

Stichsponsor:



Sektionsdoppel:	keiner
Einzeldoppel:	Fr. 8.00
Nachwuchsschützen:	Fr. 4.00
Einzelschützen:	zulässig
Schusszahl:	6 (3 Scheibenkartons à 2 Schuss)
Passen:	1
Trefferfeld:	10er- Scheibe EASV
Einzelauszeichnung:	Kranzkarte
Kranzlimiten:	50 Punkte Aktive, Ehrenveteranen aufgelegt und Jugend aufgelegt 49 Punkte Veteranen und Junioren 48 Punkte Ehrenveteranen frei und Jugend frei
Sektionsauszeichnung:	keine
Berechnung des Sektionsresultates:	Gemäss Schiess- und Festreglement EASV. Die Rangierung erfolgt kategorienweise.
Auszahlungsbetrag:	70% der Doppeleinnahmen, abzüglich der Kosten für die in diesem Stich abgegebenen Kranzkarten und Scheibenkartons, werden dem Auszahlungstich zugewiesen.
Besondere Bestimmungen:	Nimmt eine Sektion am Sektionswettkampf teil, sind sämtliche am Fest teilnehmenden Schützinnen und Schützen dieser Sektion berechtigt und verpflichtet, den Sektionsstich zu schiessen. Die Schützin bzw. der Schütze muss und kann nur mit der Stammsektion den Sektionswettkampf bestreiten.



... Entdecken, wie Träume zu vier Wänden werden.

Wenn es um die Erfüllung von Wohnräumen geht, sind wir Ihr tatkräftiger Partner. Wir unterstützen Sie und setzen individuelle Lösungen um. Gemeinsam mit Ihnen entwickeln wir Ihr Grundstück oder erneuern Ihre Immobilie, damit Wohn- und Arbeitsräume entstehen, in denen Menschen sich wohl fühlen.

Räume voller Leben

 Alfred Müller

Gruppe

- Gruppendoppel: Fr. 15.00
- Einzeldoppel: Fr. 8.00
- Nachwuchsschützen: Fr. 4.00
- Schützen pro Gruppe: 5 (kein Streichresultat)
- Einzelschützen: zulässig
- Schusszahl: 6 (3 Scheibenkartons à 2 Schuss)
- Passen: 1
- Trefferfeld: 10er- Scheibe EASV
- Einzelauszeichnung: Kranzkarte
- Kranzlimiten: 50 Punkte Aktive, Ehrenveteranen aufgelegt und Jugend aufgelegt
49 Punkte Veteranen und Junioren
48 Punkte Ehrenveteranen frei und Jugend frei
- Gruppenauszeichnung: Die Gruppen der Ränge 1 - 10 erhalten folgende Barauszahlungen:
- | | |
|---------------|--------------|
| 1. Rang | Fr. 120.00 |
| 2. Rang | Fr. 100.00 |
| 3. Rang | Fr. 80.00 |
| 4. Rang | Fr. 60.00 |
| 5. Rang | Fr. 50.00 |
| 6. – 10. Rang | je Fr. 40.00 |
- Rangordnung: Gemäss Schiess- und Festreglement EASV.
- Auszahlungsbetrag: 70% der Doppelleinnahmen (Gruppe plus Einzel), abzüglich der Kosten für die in diesem Stich abgegebenen Kranzkarten, Gruppenpreise und Scheibenkartons.
Einzelschützen mit Resultaten von 60 bis 55 Punkten gemäss Multiplikatorentabelle (Art. 16 Schiess- und Festreglement EASV). Ein Gesamtauszahlungsbetrag bis Fr. 100.00 wird dem Auszahlungsstich zugewiesen.
- Mutationen: Vor Festbeginn gestattet.
Nach Festbeginn können angemeldete Schützinnen und Schützen, die an der Teilnahme am Fest verhindert sind, nur durch Schützinnen und Schützen ersetzt werden, die in keiner anderen Gruppe angemeldet sind, und die den Gruppenstich noch nicht geschossen haben.
- Besondere Bestimmungen: Schützinnen und Schützen dürfen den Gruppenwettkampf nur mit ihrer Stammsektion bestreiten.

Ihr Partner für...

- Hoch- und Tiefbau
- Umbauten / Renovationen
- Kundenmaurer-Arbeiten
- Immobilien



Rust + Co. AG Baugeschäft
Rust Immobilien AG
PRG Immo AG
CH-6318 Walchwil

Tel. 041 758 15 22
info@rustbau.ch
www.rustbau.ch

RUST+CO
Wir bauen für Generationen

Auszahlungsstich

Einzel Doppel:	Fr. 8.00
Nachwuchsschützen:	Fr. 4.00
Schusszahl:	10 (5 Scheibenkartons à 2 Schuss)
Passen:	1
Trefferfeld:	10er- Scheibe EASV
Auszeichnungen:	keine
Auszahlungsbetrag:	70% der Doppelleinnahmen, abzüglich der Kosten für die in diesem Stich abgegebenen Scheibenkartons. Zuzüglich Zuweisungen aus anderen Stichen.
Auszahlungsberechtigung:	Einzel schützen mit 100 - 88 Punkten gemäss Multiplikatorentabelle (Art. 16 Schiess- und Festreglement EASV).
Besondere Bestimmungen:	Dieser Stich ist für alle Schützinnen und Schützen obligatorisch. Die Auszahlung erfolgt zusammen mit der Sektionsauszahlung.
Zuweisungen:	Ein Gesamtauszahlungsbetrag bis zu Fr. 100.00 wird der Festkasse zugewiesen.



Zuger Kirsch-Spezialitäten



CAFÉ CONFISERIE SCHLÜSSEL
CAFÉ CONFISERIE STRICKLER

Adrian Britschgi Maître Confiseur

Café-Konditorei Schlüssel AG	6313 Menzingen Tel 041 755 25 52	Neudorfstrasse 5 www.schluessel-menzingen.ch
Café Confiserie Strickler	6300 Zug Tel 041 711 14 02	Bundesplatz 4 www.diezugerkirschtorte.ch

Unsere Energie für Armbrustschiessen.



SCHÄTZLE
Mineralölprodukte | Tankstellen | Gebäudetechnik



Kranzstich

Hauptdoppel:	Fr. 8.00
Nachwuchsschützen:	Fr. 4.00
Nachdoppel:	Fr. 6.00
Nachwuchsschützen:	Fr. 3.00
Schusszahl:	6 (3 Scheibenkartons à 2 Schuss) je Doppel
Passen:	1 je Doppel
Trefferfeld:	10er- Scheibe EASV
Auszeichnungen:	Kranzkarte
Kranzlimiten:	50 Punkte Aktive. Ehrenveteranen aufgelegt und Jugend aufgelegt 49 Punkte Veteranen und Junioren 48 Punkte Ehrenveteranen frei und Jugend frei
Auszahlungsbetrag:	50% der Doppeleinnahmen, abzüglich der Kosten für die in diesem Stich abgegebenen Kranzkarten und Scheibenkartons, werden dem Auszahlungstich zugewiesen.
Besondere Bestimmungen:	Nur der bessere Doppel ist auszeichnungsberechtigt.

**Volltreffer
mit
TRUTTMANN**

Schiesbekleidung www.truttmann.ch

Luzernerstrasse 94,
6010 Kriens
Tel. 041 240 99 08
e-mail: info@truttmann.ch

erima VICTORINOX rukka
SPORTSWEAR SINCE 1926 X-BIONIC TURN GREAT INTO ENERGY WENGER

Ihr süßes
Ausflugsziel
zwischen Zürich
und Luzern


aeschbach
CHOCOLATIER

Tauchen Sie ein in die Welt des Genusses und erleben Sie Schokolade mit all Ihren Sinnen.

- Schweizweit einzigartige, interaktive ChocoWelt
- Eigene Schokoladekreationen herstellen
- Führungen durch die ChocoManufaktur
- ChocoLaden und ChocoCafé für Einkauf und Genuss
- ChocoStudio für Teambuilding und Kurse
- Eventräume bis 150 Personen
- Alle Räumlichkeiten sind rollstuhlgängig
- Direkt an der S-Bahnhaltestelle Root-D4 gelegen
- Viele Gratisparkplätze unmittelbar beim Gebäude



Unsere Chocolatiers lieben es, Ihre individuellen Kunden- und Werbegeschenke zu gestalten. Ob kleine oder grosse Mengen – alles ist möglich.



Genuss erleben
www.chocolatier.ch

Zugerseestich (freie Scheibe)

Stichsponsor:



Hauptdoppel:	Fr. 14.00	
1. Nachdoppel:	Fr. 10.00	
2. Nachdoppel:	Fr. 8.00	
Schusszahl:	10 (5 Scheibenkartons à 2 Schuss) je Doppel	
Passen:	1 je Doppel	
Trefferfeld:	10er- Scheibe EASV	
Auszeichnungen:	100 - 99 Pkt.	Chriesiblüete 18er; im Wert von CHF 33.30
	98 - 97 Pkt.	Chriesiblüete 12er; im Wert von CHF 24.30
	96 - 94 Pkt.	Chriesiblüete 8er; im Wert von CHF 18.00
	93 - 88 Pkt.	Chriesiblüete 4er; im Wert von CHF 10.60
Besondere Bestimmungen:	Nur der beste Doppel ist auszeichnungsberechtigt.	

NAWU Schützen können zwischen Chriesiblüeten und den alkoholfreien Bsetzi-Steinen (im gleichen Warenwert) wählen.

Die Auszeichnungen müssen während dem Fest bezogen werden. Auszeichnungen, welche bis zum Schiessende nicht abgeholt werden, stehen dem Veranstalter zur Verfügung.



WORLD RECORDS
at the CISM World Championship in Qatar





- Norwegian Team	NOR	300m	Rapid Fire	Rifle	3x20	1713 Punkte
- Lisa Müller	GER	50m	Rifle 3 Position	Rifle	3x20	589 Punkte
- Steffen Olsen	DEN	300m	Rapid Fire	Rifle	3x20	577 Punkte
- Odd Arne Brekne	NOR	300m	Standard	Rifle	3x20	588 Punkte
		300m	Standard	Rifle	3x20	1745 Punkte



SWITZERLAND

Industriestrasse 22 • 6102 Malters • Switzerland • www.gruenel.ch

Zugerseemeister

Stichsponsor:



Doppel: Keiner

Das Resultat für die Ermittlung des Zugerseemeisters setzt sich aus folgenden Stichen zusammen:

Sektion	100%	60 Punkte
Gruppe	100%	60 Punkte
Auszahlungsstich	100%	100 Punkte
Kranzstich bester Doppel	100%	60 Punkte
Zugerseestich bester Doppel	100%	100 Punkte
Maximale Punktzahl		380 Punkte

Rangordnung: Bei Punktgleichheit entscheiden:

1. Resultat (geschossene Punktzahl)
2. Resultat in Stellung frei geschossen
3. besserer Doppel Zugerseestich
4. Sektionsstich
5. Gruppenstich
6. Auszahlungsstich
7. besserer Doppel Kranzstich
8. Alter

Alle Schützinnen und Schützen, welche die benötigten Stiche geschossen haben, werden rangiert. Es werden neben der Hauptkategorie über alle Altersklassen zwei Unterkategorien für NAWU und Veteranen/Ehrenveteranen rangiert.

Die Teilnehmenden erhalten nur je eine Gabe. Bei mehrfacher Berechtigung erhalten sie die Gabe in derjenigen Kategorie, bei der sie höher bewertet ist.

Nachfolgende Rangierungen über alle Altersklassen der Zugerseemeisterschaft erhalten **Naturalgaben und Gutscheine** als Auszeichnung:

1. Rang	Elite	Etter Vieille Kirsch	Wert Fr. 56.00	plus Gutschein* Fr. 150.00
2. Rang	Elite	Etter Vieille Kirsch	Wert Fr. 56.00	plus Gutschein* Fr. 100.00
3. Rang	Elite	Etter Vieille Kirsch	Wert Fr. 56.00	plus Gutschein* Fr. 90.00
4. Rang	Elite	Etter Vieille Kirsch	Wert Fr. 56.00	plus Gutschein* Fr. 80.00
5. Rang	Elite	Etter Vieille Kirsch	Wert Fr. 56.00	plus Gutschein* Fr. 70.00
6. Rang	Elite	Etter Vieille Kirsch	Wert Fr. 56.00	plus Gutschein* Fr. 60.00

* Gutscheine von Grünig + Elmiger AG, 6102 Malters

7. Rang	Elite	Etter Kirsch "Tête-à-tête"	Wert Fr. 69.90
8. Rang	Elite	Etter Kirsch "Tête-à-tête"	Wert Fr. 69.90
9. Rang	Elite	Etter Kirsch "Tête-à-tête"	Wert Fr. 69.90
10. Rang	Elite	Etter Kirsch "Tête-à-tête"	Wert Fr. 69.90

Folgende Rangierungen der Altersklasse NAWU erhalten **Gutscheine** als Auszeichnung. Für die Abgabe der Auszeichnung entscheidet die Rangordnung wie bei der Hauptkategorie.

1. Rang	NAWU	Gutschein**	Fr. 100.00
2. Rang	NAWU	Gutschein**	Fr. 60.00
3. Rang	NAWU	Gutschein**	Fr. 40.00

** Gutscheine von Migros

Folgende Rangierungen der Altersklasse Veteranen/Ehrenveteranen erhalten **Gutscheine** als Auszeichnung. Für die Abgabe der Auszeichnung entscheidet die Rangordnung wie bei der Hauptkategorie.

1. Rang	V / EV	Gutschein*	Fr. 100.00
2. Rang	V / EV	Gutschein*	Fr. 60.00
3. Rang	V / EV	Gutschein*	Fr. 40.00

* Gutscheine von Grünig + Elmiger AG, 6102 Malters

Auch der **Landvogt**
kam hoch zu **Ross**.
Der Rest ist Geschichte.



Gasthof Rössli
Albert und Jacqueline Hofmann
Hammerstrasse 2, CH-6312 Steinhausen
www.roessli-steinhausen.ch

GASTHOF
RÖSSLI



Interview mit Bruno Gössi

Name	Gössi
Vorname	Bruno
Geburtsdatum	15.08.1969
Zivilstand	ledig
Wohnort	Holzhäusern
Beruf	Technischer Support Sport
Sektion	ASG Zug (seit 2010)
Hobbies	Schiessen, Schiessen, Schiessen ...
Lieblingsessen	Luzerner Pastetli
Lieblingsgetränk	Kaffee
Lieblingsferienland	Schottland



Grösste Erfolge	<p>Armbrust: vier Mal Schweizer Mannschaftsmeister mit ASG Zug (2014, 2015, 2016, 2018), Vizemeister 2017; Swiss-Cup mit ASG Zug Gold (2017), Silber (2018) und Bronze (2016), 4. Rang Schweizermeisterschaft kniend 2015</p> <p>300m: Bronze Zweistellungs-Schweizermeisterschaft</p> <p>Kleinkaliber: Bronze Liegendmatch Schweizermeisterschaft</p>
Armbrust:	Winzeler

Grünig & Elmiger AG

Gegründet 1912 in Kriens durch Walter Lienhard. 1962 wird die Firma von Kurt Grünig & Heinz Elmiger käuflich übernommen. 1968 Umzug nach Malters. 1990 Gewinn des Zentralschweizer Innovationspreises mit dem Produkt Implantator (Medizinalgerät). 1990 Weltrekord mit Grünig & Elmiger Super-Target 200, geschossen von Harald Steenvag, Norwegen: 600 Punkte von 600 möglichen! 1994 Erweiterungsbau für Spedition und neues Ladengeschäft.

Wie bist du zum Schiesssport gekommen?

Durch meinen Vater, der ein guter 300m- und Kleinkaliberschütze war. Ich durfte ihm jeweils seinen Karabiner an den Schützenfesten in den Schiessstand tragen. So bin ich zum Schiesssport gekommen.

Wie bist du zum Armbrustschiessen gekommen? Warum gerade die ASG Zug?

Das war quasi ein „Gegengeschäft“ mit Christof Arnold. Ich habe ihn zum Luftgewehrschiessen, zum Schiesssportverein Cham-Ennetsee, gebracht. Im Gegenzug hat mich Christof bei der ASG Zug eingeführt.

Welche Schiesssportarten übst du heute aus?

Im Sommer schieesse ich Kleinkaliber, 300m und Armbrust. Ab Mitte Oktober jeweils Luftgewehr.

Was gefällt dir am Armbrustschiessen?

Ganz besonders gefällt mir die Gesellschaft, die Kameradschaft. Beim Armbrustschiessen ist die Atmosphäre komplett anders als bei den 300m- und Kleinkaliberschützen, viel familiärer, gelassener. Bei der ASG Zug schätze ich die tolle Kameradschaft. Die ist wirklich super!

Wie unterscheidet es sich – ausser der Distanz und dem fehlenden Knall – von den anderen Schiesssportarten?

Armbrustschiessen ist ein „ehrlicheres“ Schiessen als das Schiessen mit Patronen. Es gibt keine Ausreden wegen des Materials, der Munition oder der Elektronik (Trefferanzeige).

Über welchen Erfolg bist du heute am meisten stolz?

Das ist sicher der vierfache Sieg in der Eidg. Mannschaftsmeisterschaft mit der ASG Zug, und das dreimal hintereinander. Dieser Seriensieg liess die Konkurrenz aufhorchen.

Welches ist dein nächstes grosses Ziel?

Natürlich das Eidgenössische in Ringgenberg! Hier möchte ich im Schützenkönig-Ausstich vorne mitreden.

Du arbeitest bei der Firma Grünig Elmiger AG in Malters, die auch Sponsorin des Zugerseeschiesens ist: Was stellt diese Firma her?

Wir stellen Grosskalibergewehre und seit ca. sieben/acht Jahren auch Kleinkalibergewehre her. Damit haben wir einen recht grossen Erfolg. Nebst dem Verkaufsgeschäft bieten wir auch Serviceleistungen an. An nationalen und internationalen Wettkämpfen im In- und Ausland haben wir jeweils einen Servicestand. So war ich 2018 etwa an den italienischen oder an den indischen Meisterschaften. 2019 finden in China die CISM-World Games statt. Da werden wir auch mit einem Stand vertreten sein. Für unsere Kunden ist der Service jeweils gratis. Daraus ergeben sich an solchen Anlässen häufig auch Folgegeschäfte mit dem Verkauf von Gewehren. Unsere Gewehre werden in der ganzen Welt verkauft. In den wichtigsten Ländern hat unsere Firma auch Repräsentanten. Insgesamt haben wir 22 Vollzeitangestellte.

Seit wann arbeitest du in dieser Firma?

Seit dem 2. April 2007, vorher war ich Logistiker bei der Firma Huber Transporte in Muri AG. Ich war seit längerem Kunde bei der Grünig Elmiger AG und als mein Vorgänger firmenintern aufsteigen konnte, hat er mich als sein Nachfolger angefragt.

Was ist deine Position, dein Aufgabenbereich?

Ich bin für den Sport zuständig. Die Firma hat daneben aber noch andere Abteilungen: Jagd, Behördengeschäft (Polizei-/Sicherheitsausrüstungen) und Medizinaltechnik.

Was ist der Grund, dass die Firma unser Schützenfest unterstützt? Wir schießen ja mit der Armbrust und nicht mit dem Kleinkalibergewehr!

Der Grund liegt natürlich darin, dass ich selbst bei der ASG Zug schieße und gewisse Zubehörteile wie Irisblende, Handstopper braucht es ja auch beim Armbrustschiessen. Zudem sind viele Armbrustschützen auch 300m- oder Kleinkaliberschützen, so dass unser Sponsoring gut investiert ist.

Du konntest dein Hobby offenbar zum Beruf machen. Was bedeutet dir das? Ist es manchmal nicht zu viel des Schiessens?

Ja, das ist toll! Wer kann das schon! Das ist für mich ein Glücksfall und ich komme erst noch in der Welt herum. In den ersten zehn Jahren ist mir das Schiessen nie zuviel gewesen. In den letzten zwei Jahren habe ich eher einmal auf einen Anlass verzichtet, weil im Beruf die Verantwortung zugenommen hat.

Bruno, ganz herzlichen Dank für dieses Interview und auch für das Sponsoring des Zugerseeschiessens. Wir wünschen dir auch 2019 viel Erfolg und drücken dir am Eidgenössischen die Daumen, damit du dein grosses Ziel erreichst.

Interview von Guido Wetli

BIRCHLER GRAVUREN	GRAVUREN		BIRCHLER GRAVUREN & LASERTECHNIK AG SIHLBRUGGSTRASSE 10 CH-6345 NEUHEIM TEL. 041 755 15 55 WWW.BIRCHLER-GRAVUREN.CH LASER@BIRCHLER-GRAVUREN.CH
	LASERBESCHRIFTUNGEN		
	SANDSTRAHLEN		
	UV-DIGITALDRUCK		
	UNTERELOXALDRUCK		
	STEMPEL		



GEMPERLE

Neues | Bau | Gefühl

WWW.GEMPERLE.CH

6331 HÜNENBERG
FON 041 725 07 07
FAX 041 725 07 17

GROSSER EINSATZ FÜR DIE
LÜFTUNGSHYGIENE.

HCN Clean AG, Sinslerstrasse 116, 6330 Cham
www.hcnclean.ch
Eine Partnerfirma der Clima Nova AG und der BN Control AG

GROSSER EINSATZ FÜR
DAS KLIMA.

Zug | Uri | Schwyz | Zürich |
www.climanova.ch
Eine Partnerfirma der HCN Clean AG und der BN Control AG

GROSSER EINSATZ FÜR DIE
GEBÄUDEAUTOMATION.

Kriens und Schattdorf
www.bncontrol.ch
Eine Partnerfirma der Clima Nova AG und HCN Clean AG



**FRISCHE**
KULINARISCHE
ERLEBNISSE

www.restaurant-fontana.ch
041 709 39 39

Ein Schluck Heimat.

Seit 1862.



 Brauerei Baar AG
Langgasse 41, 6340 Baar
brauereibaar.ch
 facebook.com/BrauereiBaar

Alte Zugerstrasse 14
CH-6403 Küssnacht a.R.
Tel. 041 854 77 44
info@bautech.ch
www.bautech.ch

Bautech AG

HÖRMANN

Fachpartner

- Garagentore & Antriebe
- Industrietore
- Aluminiumtüren
- Metallbau
- Briefkasten / Normbauteile



RESTAURANT
HOTELGUGGITAL
BANKETTE MEETINGS CATERING EVENTS SEEBLICK

Mit wunderbarem Blick über Stadt und See!



ZUGERBERGSTRASSE 46, 6300 ZUG, T. 041 728 74 17

 **mp** hörschutzberatung

hört - berätet - schützt

CH-1792 Cordast • Telefon +41 79 258 66 10

www.hoerschutzberatung.ch



E B F I N A N Z

UNABHÄNGIGE VERMÖGENSVERWALTUNG

Unabhängig, diskret, kompetent, transparent

Die Ebfinanz AG wurde 1978 gegründet und ist eine unabhängige, eigenständige Vermögensverwaltungs-gesellschaft mit Hauptsitz in Meggen und einer Geschäftsstelle in St. Gallen. Als Mitglied im Verband Schweizerischer Vermögensverwalter VSV setzen wir uns für eine, seriöse und transparente Vermögensverwaltung ein, die den höchsten qualitativen Standards entspricht. Dafür stehen wir.

Benzeholzstrasse 1, 6045 Meggen

041 379 77 10 info@ebfinanz.ch www.ebfinanz.ch

Anleitung für die Online-Anmeldung von Schützen und Rangeurzeiten

<http://zugerseeschiesen.asg-steinhausen.ch/login.php>

Login

[Login](#)
[Passwort Vergessen](#)
[Registrieren](#)

Allgemein

[Freie Scheiben](#)

Login

Anmelden

Benutzer

Passwort

Vorgehen bei der Anmeldung:

1. Registrieren
Bitte alle Felder ausfüllen.
2. Login / Anmelden
Benutzer und Passwort eingeben.
3. Verband und Sektion wählen
4. Freie Scheiben und Schiesszeiten suchen.
5. Schützen auswählen
Gewünschte Stiche und Rangeurzeiten eingeben.
6. Anmeldung senden

Die Bestätigung der Rangeurzeiten wird nach der Verarbeitung der Anmeldung zugestellt.

Herzlichen Dank unseren Sponsoren, Gönnern und Inserenten

Die Armbrustschützen-Gesellschaft Zug dankt allen nachfolgend aufgeführten Sponsoren, Gönnern und Inserenten ganz herzlich, dass sie für diesen Anlass ihre finanziellen bzw. materiellen Möglichkeiten zu Verfügung stellten und somit unser Zugerseeschiessen 2019 ermöglichen.

Hauptsponsor	Zuger Kantonalbank, Zug
Sponsor Zugerseemeister	Grünig + Elmiger AG, Malters
Sponsor Zugerseestich	Aeschbach Chocolatier AG, Root
Sponsor Sektionswettkampf	MTC - 2000 Halterungs-Systeme GmbH, Nürensdorf
Sponsor	Genossenschaft Migros Luzern
Sponsor	Schätzle AG, Luzern
Sponsor	Rust & Co. AG Baugeschäft, Walchwil
Sponsor	Alfred Müller AG; Baar
Sponsor	Alex Gemperle AG, Hünenberg
Sponsor	Brauerei Baar AG, Baar
Sponsor	Hotel Guggital AG, Zug
Sponsor	Clima-Nova AG, Cham
Sponsor	Winzeler GmbH Armbrustfabrikation, Zürich
Sponsor	Restaurant Fontana, Baar
Sponsor	Bautech AG, Küssnacht am Rigi
Sponsor	Ebfinanz AG, Meggen
Sponsor	Restaurant Rössli, Steinhausen
Sponsor	Confiserie Strickler, Zug
Sponsor	Truttmann Schiess - u. Sportbekleidung, Kriens
Sponsor	Restaurant Schöntal / Horseshoe Bar, Oberarth
Sponsor	MP Hörschutzberatung, Cordast
Sponsor	Birchler Gravuren & Lasertechnik AG, Neuheim
Sponsor	Etter Söhne AG, Zug

 Zuger Kantonalbank

Ausdauernd, konzentriert und diszipliniert –
behalten Sie Ihr Ziel im Visier.

Wir begleiten Sie im Leben.